

## 25. SONNTAG IM JAHRESKREIS

### 1. Lesung

Am 8,4 - 7

### 2. Lesung

1 Tim 2,1-8

### 3. Evangelium

(Lukas 16,1-13)



*Kein Sklave kann zwei Herren dienen; er wird entweder den einen hassen und den anderen lieben, oder er wird zu dem einen halten und den anderen verachten. Ihr könnt nicht beiden dienen, Gott und dem Mammon.*

### **SAMSTAG, 18. September**

- 17.00 Rosenkranz in Bubach (Wir beten für die Familien)  
**18.15 – 18.45 Feier der Versöhnung** (Beichte)  
18.30 Rosenkranz (Wir beten für die Familien)  
**19.00 Sonntagsmesse am Vorabend** (Anna Eibauer f.+Vater)(MG:Marianne Eichinger f.+Ehem.z.Stgd.) (MG: Maria Janker f.+Ehem.u.Elt.)(MG:Elfriede Seiderer f.+Ehem.)(MG:Fam. Zitzelsberger f. + Philipp u. Margarete Schindelar)

### **SONNTAG, 19. September**

- 8.00 Sonntagsmesse in Bubach** (Angela Schallmeier f.+Ehem.z.Stgd.)  
**9.30 Sonntagsmesse** für alle lebenden und verstorbenen Pfarrangehörigen (MG:Stiftm.f.+Bernh. Reiser)(MG:Rosenkranzschwestern f.+Mitgl.Maria Parzl)(MG:Fam. Karl Deiler f. +Franz Steinbrunner)
- 20.09. MONTAG – Andreas, Warin**  
17.45 Probe des Kindersingekreises im Kindergarten  
19.30 Probe des Kirchenchores in der Pfarrkirche
- 21.09. DIENSTAG – Matthäus Ap., Debora**  
14.30 Dekanatskonferenz in Niederhöcking  
**18.00 Schülermesse** (Marianne König f.+Maria Hemauer)(MG: Werner Schlothauer f.+Ehefrau)  
19.00 KLJB – Treffen im Landjugendraum
- 22.09. MITTWOCH – Mauritius, Emmeram**  
**8.00 Hl. Messe in Bubach** (Erika u. Hermann Eberl f.+Elt.)  
19.30 Sitzung der Pfarrgemeinderäte aus Mammung und Bubach im Kindergarten St. Wolfgang
- 23.09. DONNERSTAG – Linus, Thekla, Pio**  
8.30 Arbeitskreis Familiengottesdienst (Kindergarten)  
18.30 Rosenkranz (Wir beten für die Eheleute)  
**19.00 Hl. Messe** (Fam.Kinseher f.bds.+Elt.,gefall.Bruder u.Tante)(MG:Michael Forstner f.+Elt.u.Verwands.) (MG:Lotte Wanderwitz f.+Gisela Kreuzpaintner u. Resi Sirtl)  
20.00 Arbeitskreis Kleinkindergottesdienst (Kindergarten)
- 24.09. FREITAG – Rupert, Virgil, Gerhard**  
**8.30 Hl. Messe** (Kath.Geisperger f.+Verwands.)(MG: Rosmarie Johann f.+Elt.,Brüder u.Angeh.)  
19.30 Sitzung der Kirchenverwaltung Mammung (Pfarrhof)

## 26. SONNTAG IM JAHRESKREIS

### 1. Lesung

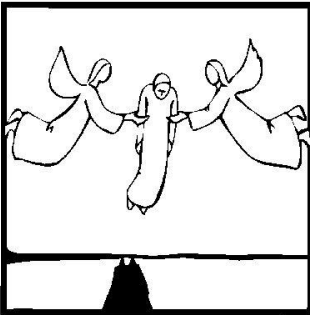
Am 6,1a.4-7

### 2. Lesung

1 Tim 6,11-16

### 3. Evangelium

(Lukas 16,19-31)



*Als nun der Arme starb, wurde er von den Engeln in Abrahams Schoß getragen, auch der Reiche starb und wurde begraben. In der Unterwelt, wo er qualvolle Schmerzen litt, blickte er auf und sah von Weitem Abraham, und Lazarus in seinem Schoß.*

### **SAMSTAG, 25. September**

- 10.00 Treffen aller Ministranten mit unserem neuen Pfarrer Pater Joseph im Kindergarten St. Wolfgang**
- 17.00 Rosenkranz in Bubach (Wir beten für Pfr. Alfred Wölfl, f. seine neue Aufgabe in seiner neuen Pfarrei)
- 18.15 – 18.45 Feier der Versöhnung (Beichte) in Mamming**
- 18.30 Rosenkranz (Wir beten für Wir beten für Pfr. Alfred Wölfl, f. seine neue Aufgabe in seiner neuen Pfarrei)
- 19.00 Festtagsmesse am Vorabend zum 60. Vereinsjubiläum der Isartaler Schützen** (Isartaler Schützen f.+Mitglieder)(MG:Fam.Zenta Forstner f.+ Vater z.Stgd.)(MG:Maria Heilmer f.+ Mutter z.Stgd.)(MG:Maria Heilmer f.+Anni Regler)(MG:Fam.Sedlmeier f.+Vater z.Stgd.)

### **SONNTAG, 26. September**

- 8.00 Sonntagsmesse in Bubach** (Rosa Sirtl m.Kind.f.+Ehem.u.Vater)(MG:Maria Streifeneder f.+Ehem., Vater u.Schwiegervater z.Stgd.)(MG:Agathe Sandner f.+Vater Matth. Vilsmaier)(MG:Fam.Unterbauer f.+ Vater z.Stgd.u.Tochter Martha)
- 9.30 Sonntagsmesse** für alle lebenden und verstorbenen Pfarrangehörigen (MG:Xav. Wimmer f.+Ehefr.u.Mutt.)(MG:Frieda Ransberger f.+Angeh.)(MG:Mariele Eckert,Alth.f.+Christa Hubauer) (MG:Erich Zellner f.+Mutter Paula Rockinger z.Stgd.)
- 10.25 KDFB – Abfahrt nach Regensburg
- 12.45 Sternwallwahrt des KDFB vom Stadtrand zum Dom
- 14.00 Hl. Messe im Dom
- 27.09. MONTAG – Vinzenz, Dietrich**
- 17.45 Probe des Kindersingkreises im Kindergarten
- 19.30 Probe des Kirchenchores in der Pfarrkirche
- 28.09. DIENSTAG – Wenzel, Lioba, Konrad**
- 18.00 Schülermesse** (Helene Ammer f.+Schwester Margarete) (MG: Fam.Karl Gobmeier f.+Jahann Riemer)
- 29.09. MITTWOCH – Michael, Gabriel, Rafael**
- 8.00 Hl. Messe in Bubach** (Hermann u.Erika Eberl f.+ Xaver Sirtl)

### 1. Lesung

*Hab 1,2-3;2,2-4*

### 2. Lesung

*1 Tim 1,6-8.13-14*

### 3. Evangelium

*(Lukas 17,5-10)*



*Wenn einer von euch einen Sklaven hat, der pflügt oder das Feld hütet, wird er etwa zu ihm, wenn er vom Feld kommt, sagen: Nimm gleich Platz zum Essen? Wird er nicht vielmehr zu ihm sagen: Mach mir etwas zu essen, gürt dich, und bediene mich; wenn ich gegessen und getrunken habe, kannst auch du essen und trinken. Bedankt er sich etwa bei dem Sklaven, weil er getan hat, was ihm befohlen wurde?*

### **30.09. DONNERSTAG – Hieronymus, Viktor**

18.30 Oktoberrosenkrantz (Wir beten für schwangere Mütter)

### **19.00 Hl. Messe** (Kath. Aufschläger f.+Ehem.)

(MG:Rosmarie Deiler f.+Helene Scheuerer)(MG: Bärbel Grundlach m.Fam.Winter f.+Leni Hofmann)  
**anschl. gestaltete eucharistische Anbetung**

### **01.10. FREITAG – Theresia, Werner**

### **8.30 Hl. Messe** (Stiftm.f.+Maria Priller)(MG:Brigitte

Forstner f.+Elt.u.Verwands.)

**anschl. Krankenkommunion**

## **ERNTEDANKFEST**

(CARITASKOLLEKTE)

### **SAMSTAG, 02. Oktober**

17.00 Oktoberrosenkrantz in Bubach (Wir beten für alle Landwirte)

### **18.15 – 18.45 Feier der Versöhnung (Beichte) in Mamming**

18.30 Oktoberrosenkrantz (Wir beten für Landwirte)

### **19.00 Festtagsmesse am Vorabend** (Karin Christof

f.+Gerh.Kroha)(MG:Fam.Donharl f.+Xaver Sirtl)

(MG:Rosenkrantzweschwestern f.+Anna Eibauer)(MG: Anna Robl f.+Ehem.u.Franziska Niklas)

### **SONNTAG, 03. Oktober**

### **8.00 Festtagsmesse in Bubach** (Josefa Pfleger m.Kind.

f.+Ehem.u.Vater z.Stgd.) (MG:Fam.Agathe Sandner f.+Patin Käthi Kerscher)(MG:Fam.Georg Moosbauer f. bds.+Elt.u.Tante Resl)(MG:Fam.Gg.Wiesinger f.+ Xaver Sirtl)

### **anschl. Quatemberrosenkrantz in Bubach**

9.00 Aufstellung zum Kirchenzug (Gasthof Apfelbeck)

9.15 Kirchenzug

### **9.30 Festtagsmesse mitgestaltet vom Arbeitskreis**

**Familienkirche** für alle lebenden und verstorbenen Pfarrangehörigen (MG:Fam.Brigitte Grydzewski f.+Mutti Maria Eichner)(MG:Lisa-Marie u. Katharina f.+Opa)(MG:Eveline u. Josef Niedermeyer f.+Schwager Franz Steinbrunner)

### **13.30 Quatemberrosenkrantz in Mamming**

### **16.30 Orgelkonzert mit Trompete** (Stefan Merkes und die Geisenhausener Turmbläser)

### **04.10. MONTAG – Franz v. Assisi**

17.45 Probe des Kindersingkreises im Kindergarten

keine Probe des Kirchenchores

### 1. Lesung

2. Könige 5,14-17

### 2. Lesung

2. Tim 2,8-13

### 3. Evangelium

(Lukas-17,11-19)



*Einer von ihnen aber kehrte um, als er sah, dass er geheilt war; und er lobte Gott mit lauter Stimme. Er warf sich vor den Füßen Jesu zu Boden und dankte ihm. Dieser Mann war aus Samarien. Da sagte Jesus: Es sind doch alle zehn rein geworden. Wo sind die übrigen neun? Ist denn keiner umgekehrt, um Gott zu ehren, außer diesem Fremden? Und er sagte zu ihm: Steh auf und geh! Dein Glaube hat dir geholfen.*

## **05.10. DIENSTAG – Meinolf, Attila, Anna Sch.**

**18.00 Schülersmesse** (Gabi Schuster f.+Tante Leni Hofmann) (MG:Kath.Aufschläger f.+Elt.u.Großelt.)

## **06.10. MITTWOCH – Bruno, Isidor**

**8.00 Hl. Messe in Bubach** (Fam.Ring zu Ehren der Mutter Gottes u.für die armen Seelen) (MG:Fam.Joh. Moosbauer f.bds.+Elt.,Verwandsch.u.Nachbarn)

## **07.10. DONNERSTAG – Uns. Ib. Frau v.Rosenkranz**

18.30 Oktoberrosenkranz (Wir beten um geistliche Berufe)  
Gebet um geistliche Berufe (GL 979)

**19.00 Hl. Messe in Grafkofen** (Sandra Stadler f.+Vater u.Großelt.)(MG:Hilde Stadler f.+Nachb.Hans Riemer (MG:Emma Stadler f.+Josef Störinger u.Nachb.Hans Riemer)

## **08.10. FREITAG – Demetrius, Gunther**

**8.00 Kinderandacht in der Pfarrkirche**

**8.30 Hl. Messe** (Franz Niegl f.+Franz Steinbrunner)  
(MG:Resi Hiergeist f.+Leni Hofmann)

## **28. SONNTAG IM JAHRESKREIS**

### **SAMSTAG, 09. Oktober**

17.00 Oktoberrosenkranz in Bubach (Wir beten für die  
Erstkommunion- und Firmkinder)

### **18.00 – 18.30 Feier der Versöhnung (Beichte) in Bubach**

18.30 Rosenkranz (Wir beten für die Erstkommunion- und  
Firmkinder)

**19.00 Sonntagsmesse am Vorabend** (Fam.Wilh. Wanderwitz f.+Ehefr.u.Mutter z.Stgd.) (MG:KRK  
Mammig f.+Mitgl.Josef Reischl)

20.00 Dankessen für alle Pfarrfesthelfer im Landgasthof  
Apfelbeck

### **SONNTAG, 10. Oktober**

**8.00 Sonntagsmesse in Bubach** (Geschwister Aigner  
f.+Onkel Georg Aigner)(MG:Fam.Ring f.+Martha  
Unterbauer u.+Fam. Unterbauer)

**9.30 Kleinkindergottesdienst im Kindergarten St.  
Wolfgang mit anschl. Gang zur Kirche**

**9.30 Sonntagsmesse** für alle lebenden und verstorbenen  
Pfarrangehörigen (MG:Irene Stieglbauer  
f.+Ehem.,Elt.u.Angeh.)(MG:Fam.Gg.Hammer f.+Elt.  
u.Schwiegerelt.)(MG:Magd.Schott f.+Ehem., bds.+  
Elt.u.Bruder)(MG:Fam.Jos.Novak f.+Elt.u.Angeh.)  
(MG:Emma Stadler f.+Schwester Thea z.Stgd.)



# PFARRBRIEF

**Auflage 500** - 15. September 2010

**PFARREI ST. MARGARETA**

**KURATSBENEFIZIUM ST. PETER**

Hauptstraße 24 - 94437 Mamming

Tel. 09955-241 – Telefax 09955-904986

E-mail: [mamming@bistum-regensburg.de](mailto:mamming@bistum-regensburg.de)

Internet: [www.mamming.de/](http://www.mamming.de/)

Pfarrer P. Joseph Santhappan, msfs.

Bürostunden im Pfarrbüro:

mittwochs 9.00 – 11.00 Uhr (Fr. Helga Parzl)

---

**GOTTESDIENSTE**      **MITTEILUNGEN**      **GEDANKEN**

---



## Wir gedenken unserer lieben Verstorbenen der letzten 10 Jahre!

*Wir wollen mit diesem Gedenken jeweils an die Verstorbenen erinnern, die in diesem Zeitraum des Pfarrbriefes im Laufe der vergangenen 10 Jahre verstorben sind:*

21.09.2005	Lydia Kainz (57 Jahre)
23.09.2008	Bernhard Reiser (80 Jahre)
24.09.2009	Paula Rockinger (92 Jahre)
25.09.2006	Maria Hammer (85 Jahre)
27.09.2008	Johann Eberl (60 Jahre)
28.09.2003	Herbert Trautmannsberger (44 Jahre)
30.09.2008	Maria Schwingenschlögl (80 Jahre)
02.10.2001	Barbara Heinrich (69 Jahre)
04.10.2007	Theres Oberhofer (85 Jahre)
10.10.2001	Theres Renard (81 Jahre)

*Herr, schenke ihnen die Erfüllung ihrer Sehnsucht in deinem Reich des Lebens. Amen.*

### **Katholische Erwachsenenbildung (KEB)**

Die KEB lädt ein:

#### **Mittwoch, 22.09.2010**

19.30 Uhr            Geschäftsstelle KEB, Dingolfing, Kirchgasse 8

„7 Termine, Abende sind auch einzeln zu besuchen!

Referenten:        Wolfgang Stöckl,  
                         Elisabeth Paukner

#### **Das Geheimnis schauen“ – Grundkurs christliche Mystik**

#### **Mittwoch, 29.09., 13.10. und 27.10.2010**

19.30 Uhr            Geschäftsstelle KEB, Dingolfing, Kirchgasse 8

#### **„Lebensimpuls“ – Drei Abende über Fragen die das Leben stellt...**

Referentin:        Gabriele Hagn

Gebühr: 10,00 Euro

#### **Sonntag, 26.09.2010**

16.00 Uhr            Waibling  
                         Filialkirche St. Stephan

#### **Kirche und Wirtshaus: Filialkirche St. Stephan und Gasthaus Limbrunner, Waibling**

Referentin:        Diakon Sebastian Aichner

Veranstalter: KEB und Tourismusreferat am Landratsamt

#### **Einkehrtag des PWB in Vilsbiburg**

Das päpstliche Werk für geistliche Berufe (PWB) lädt am Samstag, 25. September 2010 zum Einkehrtag ein.

Thema: „*Damit in allem Gott verherrlicht werde*“ nach Vilsbiburg ein.

Referent: Abt Wolfgang Maria Hagl, Metten  
Die Veranstaltung beginnt um 9.00 Uhr und endet gegen 16.30 Uhr.

Anmeldung: Kath. Pfarramt Mariä Himmelfahrt, Kirchstr. 15, 84137 Vilsbiburg

Tel. 08741/96410

Der Unkostenbeitrag für Mittagessen und Kaffee beträgt 10,00 €.

#### **Sternwallfahrt des KDFB**

Am Sonntag, 26. September 2010 sind alle Zweigvereine des Katholischen Deutschen Frauenbundes zur Sternwallfahrt nach Regensburg eingeladen.

Folgender Ablauf ist vorgesehen: In Mamming bilden wir Fahrgemeinschaften. Abfahrt ist spätestens um 10.25 Uhr (Treffpunkt Kirche Mamming) nach Dingolfing zum großen Parkplatz (Kirta-Wiese). Abfahrt von hier ist um 10.45 Uhr. Wir fahren zum Sammelpunkt Kerschensteiner Berufsschule in Regensburg. Die Prozession zum Dom beginnt um ca. 12.30 Uhr und dauert ca. 40 Minu-

ten. Der Gottesdienst auf dem Domplatz beginnt um 14.00 Uhr. Nachher begeben wir uns zum Bus (ca. 17.00 Uhr, Dultplatz) und werden auf der Rückfahrt noch ein

Abendessen einnehmen. Rückkunft ca. 20.00 Uhr, der Fahrpreis beträgt 12,00 €.

**Anmeldung bei Frau Marianne Buchholz (Tel. 1215) bis zum 22.09.2010.**

### **Familienwallfahrt der MMC**

Die Marianische Männerkongregation lädt ganz herzlich zur Familienwallfahrt ein nach Fürstenfeld und zur Erzabtei St. Ottilien mit großem Klostermarkt am Sonntag, 10. Oktober 2010 (Gottesdienst in der Klosterkirche in Fürstenfeld, Mittagessen in St. Ottilien, Andacht in der Abteikirche in St. Ottilien). Der Fahrpreis beträgt 15,00 €, die Anmeldung ist bei Herrn Josef Deiler, Tel. 1284.

Der Anmeldeschluss ist Montag, 27. September 2010.

### **Caritas-Herbstsammlung 2010**

Vom 27.09. bis 03.10.2010 findet wieder die Haussammlung für die Caritas statt. Bitte nehmen Sie unsere Sammlerinnen und Sammler wieder freundlich auf. Ich bitte, die Sammelisten am **25. und 26. September** nach den Messfeiern wie gewohnt in der Sakristei abzuholen.

### **Mit Orgel und Trompete**

Wir laden zum Kirchenkonzert am 03. Oktober 2010 um 16.30 in unsere Pfarrkirche ein.

Stephan Merkes an der Orgel und die Geisenhausener Turmbläser werden dieses festliche Konzert gestalten. Der Eintritt ist frei, nach dem Konzert wird eine Spende zur Deckung der Unkosten erbeten.

### **KDFB - Kräuterbuschenbinden**

Der Frauenbund bedankt sich bei allen beteiligten Frauen recht herzlich für das

Sammeln der Kräuter, für die wunderschönen gespendeten Blumen, zum Teil aus dem eigenen Garten und für das Binden der Kräuterbuschen.

Ein herzliches Vergelt's Gott allen Gottesdienstbesuchern, die durch großzügige Spenden die Kräuterbuschen erworben haben.

Der Erlös in Bubach von 425,00 € kommt den Landshuter Werkstätten in Landau zugute.

In Mamming konnte ein Betrag von 571,50 € erzielt werden, der an den Sozial-Fonds für die in Not geratenen Familien der Pfarrei Mamming übergeben wird.

### **Pfarrfest**

Alle die gespendet haben und alle die beim Auf- und Abbau und beim Pfarrfest geholfen haben sind am Samstag, den 09. Oktober 2010 um 20.00 Uhr, herzlich zu einem Dankessen in den Landgasthof Apfelbeck eingeladen.

### **Wir gratulieren ganz herzlich!**

- 17.09. Zinnbauer Liselotte, Kuttenkofen  
81 Jahre
- 20.09. Moser-Schranz Juliana, Mamming  
81 Jahre
- 21.09. Schweiningner Hedwig, Mamming  
88 Jahre
- 03.10. Riemer Peter, Pilberskofen  
80 Jahre
- 04.10. Liebl Josefa, Ma.Schwaigen  
88 Jahre
- 06.10. Fußeder Martin, Pilberskofen  
84 Jahre
- 07.10. Reiser Barbara, Pilberskofen  
87 Jahre

### **Kennen Sie den schon ...**

*Vor der Kirchentür finden die Ministranten einen Betrunkenen, „Fehlt dem Mann etwas?“ fragt der Pfarrer besorgt, als er*

*vorbeikommt. – „Nein, im Gegenteil“, erklärt Hugo, „der hat zuviel!“*

Liebe Schwestern und Brüder

Es fehlen mit Worte meinen Dank auszusprechen. Einen herzlichen Dank möchte ich zum Ausdruck bringen für die freundliche Begrüßung von Ihnen allen.

Liebe Pfarrgemeinde, ich möchte mich ein bisschen vorstellen. Ich bin Pater Joseph und bin in Irudayampattu in Indien geboren. Ich bin hier als ein indischer Missionar und gehöre zum Orden „Missionare des Hl. Franz von Sales - msfs“. Mit Gottes Gnade habe ich mich bis jetzt in meiner Rolle als Seelsorger zu Recht gefunden und damit konnte ich mich gut identifizieren. In dieser postmodernen Leistungsgesellschaft scheint es nicht leicht zu sein, als Missionar zu dienen. Aber wenn ich eine klare Vision vor Augen habe und mich vom Heiligen Geist leiten lasse, kann ich immer Seinen Weg finden.

Ich bin davon überzeugt: Wenn ich die Menschen, wenn ich Sie, ernst nehme, nehmen sie auch die Kirche ernst. Unsere Kirche ist nicht mehr eine „Komm-Kirche“, sondern eine „Geh hin – Kirche“, darum freut es mich sehr hier bei ihnen zu sein und wünsche mir, zu allen Menschen dieser Pfarrgemeinde gute Beziehungen knüpfen zu können. So hoffe ich auf eine gute Zusammenarbeit mit Ihnen allen. Dazu gebe uns Gott seinen Segen.

„Jede Pflanze muss in dem Boden, worin sie steht, ihre Wurzeln versenken und daraus die nötige Nahrung ziehen“ – sagt Franz von Sales. Ich bin eine neue Pflanze in Ihrer Gemeinde, in unserer Gemeinde. Ich wünsche mir, dass die Zeit mit ihnen mich reifer werden lässt in meiner Bezie-

hung zu mir selbst, zu der Gemeinde und zu Gott.

Um blühen und die nötige Nahrung ziehen zu können wünsche ich mir und uns allen die 4 „G's“, für das Wohlwollen unserer Gemeinde.

- 1) Gebet
- 2) Gottvertrauen
- 3) Geduld und
- 4) Gemeinsam unterwegs

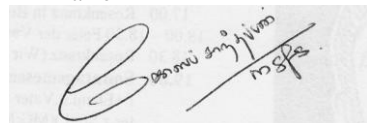
So lässt sich viel erreichen. Unterstützen wir einander im Gebet und wenn einer von Uns schwach geworden zu sein scheint, dann werden wir ihm durch Wort und Beispiel ein Schutzengel. Wenn mehrere sich gegenseitig stützen und sich tragen helfen, so ist es unglaublich viel leichter. Wir versuchen und achten darauf, dass wir uns jederzeit wohlwollend entgegenkommen.

Liebe Schwestern und Brüder, der Herr verlangt nicht mehr von uns, als wir tun können. Also tun wir unserer Aufgabe, dann wird es an Gottes Segen nicht mangeln. Und unsere Aufgabe ist es, die Herzen aller in der Gemeinde, der Liebe zu öffnen. Ich hoffe, dass wir zusammen miteinander eine frohe Zeit verbringen werden. Nicht immer ist das, was wir uns wünschen, das Beste für uns. So schenke uns der Herr Ergebung in seinen heiligen Willen.

Danke schön!

Auf eine gute Zusammenarbeit!

Ihr Pfarrer

A handwritten signature in black ink on a light-colored background. The signature is written in a cursive style and includes the name 'Pater Joseph Santhappan' and the acronym 'msfs' at the end.

Pater Joseph Santhappan, msfs





